

ST. FERDINAND CHURCH

5900 W. BARRY AVENUE, CHICAGO, IL 60634

(773) 622-5900

WWW.STFERDINANDCHICAGO.ORG



APRIL

14

2024

WELCOME!

MASS IN ENGLISH:

Monday - Thursday

8AM & 12 NOON

FRIDAY:

8:15AM & 12 NOON

SATURDAY:

8AM & 5PM (VIGIL)

SUNDAYS:

8:30AM, 11:30AM & 5PM

MSZA SW. PO POLSKU

PONIEDZIAŁEK - PIĄTEK: 7PM

SOBOTA: 7AM

PIERWSZA SOBOTA: 8PM

NIEDZIELA: 7AM, 10AM, 3PM, 7PM

CONFESSIONS

30 MINUTES BEFORE EVERY MASS

SPOWIEDZ

30 MINUT PRZED KAŻDĄ MSZĄ SW.

PARISH OFFICE HOURS:

Monday - Friday

8:30AM - 5PM

LUNCH BREAK 12PM - 12:30PM

SATURDAY

9AM - 12PM

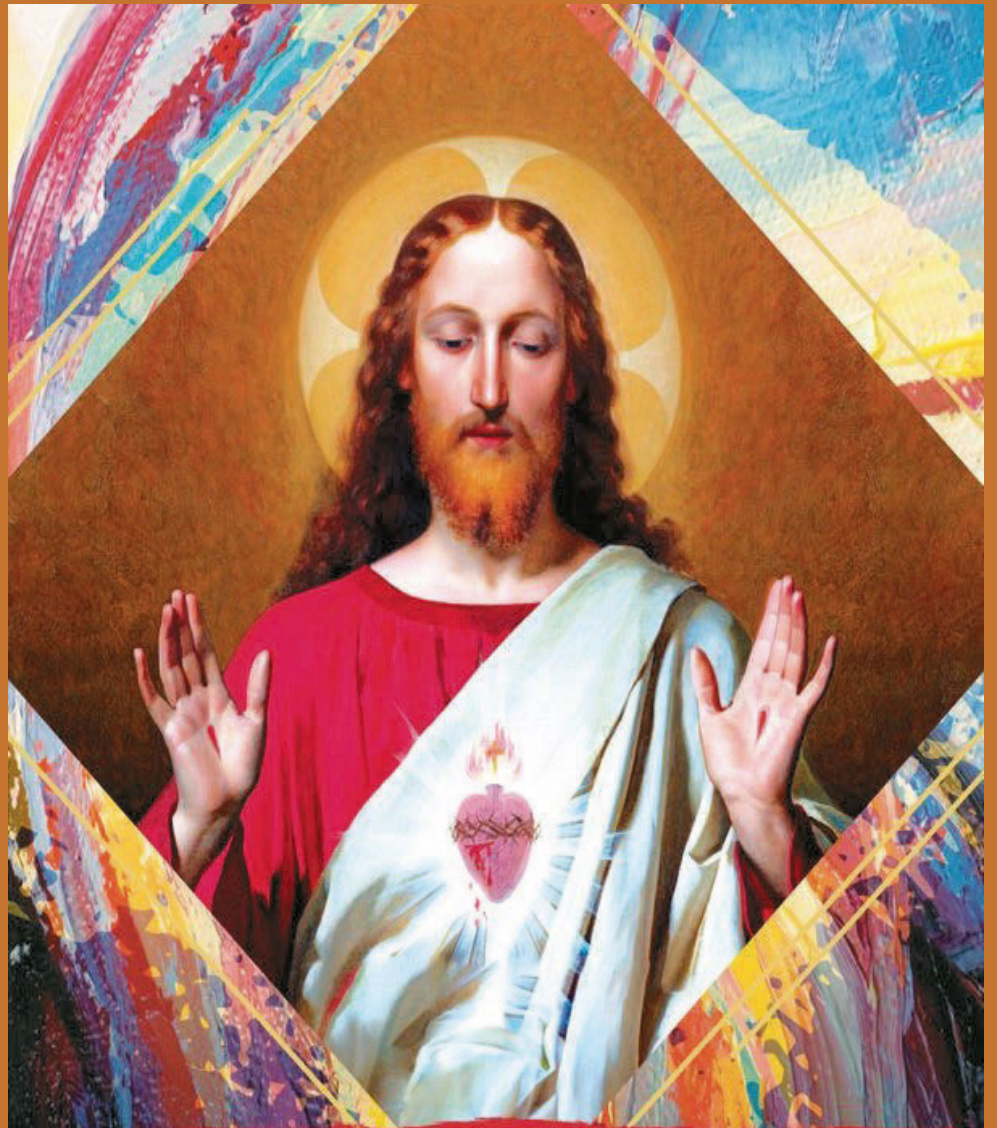
SUNDAY: CLOSED

HABLAMOS ESPAÑOL

EN JUEVES Y MARTES

9AM - 3PM AND

5PM - 7PM



3RD SUNDAY OF EASTER

"Thus it is written that the Christ would suffer and rise from the dead on the third day." - Lk 24:46

MASS INTENTIONS



Monday – April 15, 2024

8:00 AM – Mass in English
12:00 PM - Mass in English
7:00 PM – Mass in Polish

Tuesday – April 16, 2024

8:00 AM – Mass in English
12:00 PM – Birthday blessings for Cynthia Aquino
7:00 PM – Mass in Polish

Wednesday – April 17, 2024

8:00 AM – † Ligia & † Domic Caltagirone
12:00 PM – Mass in English
7:00 PM – Mass in Polish

Thursday- April 18, 2024

8:00 AM – Mass in English
12:00 PM – Mass in English
7:00 PM – Mass in Polish

Friday – April 19, 2024

8:15 AM – Mass in English
12:00 PM - Mass in English
7:00 PM – Mass in Polish

Saturday – April 20, 2024

7:00 AM – Mass in Polish
8:00 AM – Mass in English
5:00 PM – † Timothy Kevin McGovern rq. Tom & Mary Bucaro

Sunday – April 21, 2024

7:00 AM – Mass in Polish
8:30 AM – Mass in English
10:00 AM – Mass in Polish
11:30 AM – Mass in English
3:00 PM – Mass in Polish
5:00 PM – Mass in English
7:00 PM – Mass in Polish

MASS CARDS

Mass Cards also known as Mass offering card, memorial card or a remembrance card, is a greeting card given to someone to let them know that they, or a deceased loved-one, will be remembered and prayed for in the intentions at a Mass. The card-giver can now obtain the card at our parish office by giving a free offering (a donation) and the Mass will be offered for his or her intention.

The sanctuary lamps this week are lit for:



Zespół "Radość"



We Welcome in Baptism

Filip Wiśniewski
Dimitrios Vasilios Koutsougeras

Marriage Banns

II Dagoberto Ramirez Jr. & Krystyna Ciszek

Rest in Peace

† Graciela Perez † Zofia Lula
† Henryk R. Kusyk † Władysław Jarząbek



EUCCHARISTIC ADORATION -

Held each Thursday following the
8:00 a.m. Mass until 6:30p.m.

OUR LADY OF PERPETUAL HELP NOVENA

Please come to pray with us every Wednesday at 5.00pm in the church. In this novena to Our Lady of Perpetual Help we pay tribute to the Blessed Virgin Mary in asking for her assistance.

SANCTUARY LIGHTS

For ages, the Catholic faithful follow the custom of lighting candles at churches and shrines as a glorious form of prayer and remembrance. The light from the candle's flame is a powerful symbol of Christ, the Light of the world. You may request to have the Sanctuary Lights lit for yourself, a loved one or in a special intention for a week. Please call the Parish Office or stop by the sacristy.



WELCOME TO ST. FERDINAND PARISH

If you are new to our church or just visiting, please stop and introduce yourself. We are pleased to have you share in this celebration of the Eucharist. If you do not have home, or if your church is not home to you, we invite you to become part of our parish family. Please call or stop by our parish office to register 773-622-5900 ex. 225. We are glad you are here and hope you will join us.

Remember in Prayer

As members of the parish faith community, it is our responsibility to remember both in concrete and spiritual ways those who cannot celebrate with us each week because they are ill. Those who are sick in turn, remember all of us



- Barbara Alterson
- Teri Bauer
- John Brown
- Heather Carsello
- Colamonico Frank
- Violet Del Vechio
- Aleksandra Donohue
- Alina Gawlik
- Louise Golemo
- Magdalena Gruber
- Betty Hotcaveg
- Brianna Jurczykowski
- Jessica Jurczykowski
- Cathy Kaashoek
- Monina Kalaw
- Dennis Kasprzyk
- Barbara McFarlin

- Timothy McFarlin
- Robert Moore
- Mora Family
- Molly Moris
- Laura Naggo
- John Nykiel
- Dario Ostria Ortega
- Scott Paterson
- Phillis Peters
- Donald Savaglio
- Veronica Segopva
- Stanislawa Starczek
- Nevile Steiser
- Julia Swanson
- Declan Tabor

When a family member notifies the parish office, we include in the bulletin the names of parishioners or the immediate family members who are seriously ill. By printing these names in the bulletin, we alert all of our parish family to pray for their healing and add them to our prayer intentions. Please call our Parish Office (773) 622-5900 ext. 225 to add a loved one's name to our parish prayer list.



PLEASE PRAY FOR THOSE SERVING IN THE MILITARY

- SA Andrew Rios
- Konrad Kulon
- Daniel Hajnos

If you have a loved one serving in the military, please contact the rectory office to give us the name of the soldier, so the whole parish can pray for your loved one.

Our Stewardship



As we strive to meet the needs of our Parish community during these uncertain times, your continued financial support is greatly appreciated. Donations can be made by mailing your envelope to the church or you can drop off your weekly offering in the mail slot at the parish office or online: www.stferdinandchicago.org

APRIL 7, 2024 — \$8,730
BUILDINGS & MAINTENANCE — \$4,680

MAY GOD BLESS YOU FOR YOUR GENEROSITY!
BÓG ZAPŁAĆ!

Thank you to those who continue to support St. Ferdinand Parish. Your faithfulness and generosity are both greatly appreciated and critical to maintain and operate all we do.

Składamy serdeczne podziękowanie za wsparcie cotygodniowymi ofiarami. Wasza hojność jest ważnym czynnikiem utrzymania naszej parafii za co raz jeszcze składamy wyrazy głębokiej wdzięczności.

PLEASE REMEMBER ST. FERDINAND PARISH IN YOUR WILL.



LECTORS and EUCHARISTIC MINISTERS SCHEDULE

Apr. 13 & 14

Sat.	5:00 PM Vigil	L – E. Benavides & E. Delone EM –E. Delone , H. Palumbo, C. Marino
	8:30 AM	L S. Pasko/R. Pasko EM – R. Pasko, J. Caltagirone
	11:30 AM	L. – E. Miller/Student
	Rel. Edu Mass	EM –D. Camara, Dcn Bill, X. Alman
	5:00 PM	L – J. Portlanger EM- C. Trujillo, J. Portlanger

Apr. 20 & 21

Sat.	5:00 PM Vigil	L – E. DeLone & E. Benavides EM - C. Marino, E. Delone, H. Palumbo
Sun.	8:30 AM	L - Dr. Mary Starsiak EM - R. Pasko, Dr. Mary Starsiak
	11:30 AM	L - B. Bush/Student
	RE/ Fam. Mass	EM - X. Alman, S. Kass, dcn. Bill
	5:00 PM	L – J. Portlanger EM- C. Trujillo, J. Portlanger

Movie renews interest in the life, work of Mother Cabrini

By Joyce Duriga | Editor
www.chicagocatholic.com

A new movie about St. Frances Xavier Cabrini is driving renewed interest in the woman who founded hospitals, schools and institutions around the country, including Columbus Hospital, Columbus Extension for the Poor at Lytle and Polk, and Assumption School at 319 W. Erie St., in Chicago.

“Cabrini,” produced by Angel Studios, was released in theaters on March 8, International Women’s Day, and focuses mostly on the saint’s work in New York City.

By the time the movie came out, Missionary Sister of the Sacred Heart of Jesus Laura Baldini from the National Shrine of St. Frances Xavier Cabrini, 2520 N. Lakeview Ave., had seen the movie four times in prescreenings held around the archdiocese. “I believe that is the best human portrait of Mother Cabrini that I have ever seen,” Baldini said. “I thought the actress captured her spirit very well and embodied that.” Mother Cabrini founded the Missionary Sisters of the Sacred Heart of Jesus in 1880.

Through the movie, viewers get a glimpse into the humanity of the saint and the significance of all that she did to serve the poor, especially immigrants. “It’s like something that raises questions for your own life in the sense of what was the source to do everything she did. That leads you to her faith in Jesus,” Baldini said. “Because other people, in her condition in the time she did it, if God was not with her she would have broken.”

Mother Cabrini was born in Lombardi, Italy, in 1850. She was one of 13 children in her family. At 18, she said she wanted to become a nun, but was refused because her health was poor. One day a priest asked her to teach in a girls school. She stayed there for six years, and then, at the request of her bishop, founded the Missionary Sisters of the Sacred Heart to care for poor children in schools and hospitals. She came to the United States with six nuns in 1889 to work among the Italian immigrants at the urging of Pope Leo XIII. She spoke no English and had no funds. Filled with a deep trust in God and endowed with administrative abilities, she founded schools, hospitals and orphanages. She became a U.S. citizen in 1909 and died on Dec. 22, 1917, in Chicago.

Archbishop George Mundelein celebrated her funeral Mass in the chapel of Columbus Hospital the following Thursday at 9:30 a.m. Her body was then taken to West Park, New York, where she founded her first U.S. institution. At the time of her death, she had founded 67 institutions around the world.

Pope Pius XI beatified Mother Cabrini in 1938 and Pope Pius XII canonized her in 1946. She became the first American citizen to be canonized.



“Cabrini” also highlights the saint’s ability to build bridges between the different immigrants in the United States, Baldini said. “Other things that really touched me is how she brought the sisters together,” Baldini said. “You see her as a community leader. But above all it just highlights her humanity. A saint is someone like us who has physical weakness and experiences moments of joy but at times we can feel like we’re drowning.”

Everything goes back to her relationship with Christ. “She was in love with Jesus and she wanted him to be known and loved,” Baldini said.

While the film was being made, Executive Producer Eustace Wolfington

contacted Father Ramil Fajardo, rector of the national shrine, for a conversation. “They wanted to tell the story about someone inspired. They didn’t, per se, want it to be religious. In fact, if anything they were scrupulous because they wanted the experience to be an entrée into motivation,” Fajardo said on a recent episode of Chicago Catholic’s podcast “Beyond the Headlines.” “And also as a woman, she had so many issues she had to work against and coming out on International Women’s Day they wanted to be challenging to people of all faiths.”

Above all they wanted people to be inspired to question who Mother Cabrini was, he said. “It is an opportunity to see what can be done when one is inspired by God’s love,” he said. Mother Cabrini continues to inspire people today.

“She relates to us because she was, first and foremost, someone who wanted to do something,” Fajardo said. “I think our issues today revolve around the fact that we want to do something. We want to make a difference. For all of us, following God’s love for us inspires us to do something.”

For more information about the National Shrine of St. Frances Xavier Cabrini, visit cabrinationalshrine.org.

RECOGNIZE GOD IN YOUR ORDINARY MOMENTS

By Colleen Jurkiewicz Dorman

The Twist Ending

Any reader of psychological thrillers will come across the “dead main character trope” fairly often. This is the famous *Sixth Sense* twist ending (I would say “spoiler alert,” but the movie is older than most of the people who work in Youth Ministry at your archdiocese, so you’ve probably seen it by now) where the reader finds that the main character has been dead for all or most of the story.

I’m always a little disappointed when this happens. It delivers shock value, sure, but it also undermines everything that happens in the story. You’ve come on a journey with this character, only to find out that nothing you saw transpire was real in the way you thought it was. You feel a little stupid, because the whole time you only had part of the truth.

I suspect Jesus knows this about us. He knows we don’t like to have the rug pulled out. It’s why he is so up-front about his humanity following the resurrection. See how Jesus, resurrected, shows the disciples his feet, his hands. See how he asks them for food and lets them watch him eat it. See how this creates in them an understanding, a belief.

The humanity of Jesus Christ is absolutely crucial. It’s what bridges the divide between the sons of Eve and the God she defied. Our reconciliation with God cannot happen unless human flesh pays the price that will balance the scales. Human flesh: skin that can tear and bleed, bones that can break, a mouth that can thirst, a stomach that can ache with hunger.

The passion and death of Jesus Christ is not a thriller with a twist ending: *he was a ghost the whole time!* The twist, if anything, is this: he was human the whole time.

“Touch me and see, because a ghost does not have flesh and bones as you can see I have.” — Luke 24:39

©LPi



QUESTIONS OF THE WEEK -

First Reading:

Peter challenges the religious leaders of Jerusalem who put Jesus to death to repent of their sins and be converted. Have you ever seen someone have a conversion to the Faith?

Second Reading:

John tells us that we should turn to Jesus, our Advocate, when we sin and fail to keep his commandments. Can you think of a time when you sought Jesus in a time of need?

Gospel:

The resurrected Jesus taught the disciples how they were witnesses to the Scriptures being fulfilled in his suffering, death, and resurrection and that forgiveness of sins was to be preached in his name. How might you share your faith this week at home or at work?

©LPi

READINGS FOR THE WEEK

- Monday: Acts 6:8-15/Ps 119:23-24, 26-27, 29-30/
Jn 6:22-29
- Tuesday: Acts 7:51—8:1a/Ps 31:3cd-4, 6 and 7b and
8a, 17 and 21ab/Jn 6:30-35
- Wednesday: Acts 8:1b-8/Ps 66:1-3a, 4-5, 6-7a/
Jn 6:35-40
- Thursday: Acts 8:26-40/Ps 66:8-9,
16-17, 20/Jn 6:44-51
- Friday: Acts 9:1-20/Ps 117:1bc, 2/
Jn 6:52-59
- Saturday: Acts 9:31-42/Ps 116:12-13,
14-15, 16-17/Jn 6:60-69

SAINTS AND SPECIAL OBSERVANCES

None this week

LIVE THE LITURGY - INSPIRATION FOR THE WEEK

Sometimes when God appears in our path, we do not recognize him. In these moments, Jesus invites us to reach out and touch him. Remember that Christ is real, Christ is alive, and Christ stands before each one of us — so reach out. Touch him.





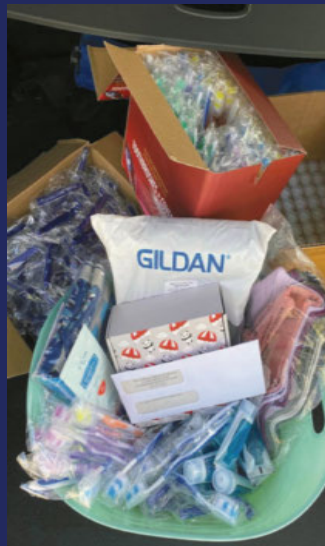
SAINT FERDINAND CATHOLIC SCHOOL

Faith and Excellence in Education

3131 N. Mason Ave., Chicago, IL 60634 — (773) 622-3022 — www.saintferdinandschool.org



Our ever-popular annual Cuddle Buddies Outreach Fundraiser, in which students of all ages purchase a cuddly friend and pray for & write letters to those in need for whom the money is being raised, has come to its fruition! This year, proceeds totaled \$516, which was presented to the Migrant Ministry housed at the former St. Edmund's School in nearby Oak Park. \$216 was used to purchase supplies (a portion of which was blessed at our Holy Thursday Prayer Service) from the ministry's wish list, and a \$300 check was also given to the organization. St. Ferdinand School: 90 Years of Faith, Excellence, and SERVICE OUTREACH TO THE LOCAL COMMUNITY IN NEED since 1934.



2024-2025 REGISTRATION IS NOW OPEN



EXPERIENCE THE ST. FERDINAND SCHOOL DIFFERENCE!

CALL FOR A PERSONALIZED TOUR AND MORE INFORMATION:
773-622-3022

Register by Thursday, February 29th for the February Freeze Discount!

NEWS FROM RELIGIOUS EDUCATION AND



PRAY WITH US

We invite all community of St. Ferdinand to pray with us the Chaplet of the Mercy every Thursday at 3:00 PM at the Church we pray in English Polish, Spanish

Are you interested in becoming Catholic or learning more about Catholic Faith?
Are you an Adult and need a Sacrament?

OCIA

Order of Christian Initiation of Adults

- Want to be a Catholic
- Want to be Baptize, Reconciliation, Communion, Confirmation

Come and see EVERY Sunday from 9:30 AM to 11:30 AM

Class starting on September 15, 2024
For more info contact:

Religious Education Office Sunday

from 8:00 AM to 2:00 PM

Tuesday & Thursday

9:00 AM to 3:00 PM and

5:00 PM to 7:00 PM

Wednesday and Friday from 9:00 AM to 3:00 PM

Contact:

Xochilt Aleman, DRE

Tel: 773-622-3022 ext. 365

Text or call at: 872-216 -0434

xaleman@saintferdinand.org

(Hablo Español)



Les hacemos una cordia l invitación al Estudio Bíblico en Español. Que tendrá lugar los días Martes a las 6PM en el Convento Parroquial de San Ferdinand 5936 W. Barry, Chicago.

Si desea más información favor de comunicarse con Jorge Velez al 773-443-2013 o al teléfono de la parroquia: 773-622-5900 ext. 231. Todos son bienvenidos

AROUND THE ARCHDIOCESE



Mass for Padre Pio : April 28, 10:30 a.m.; Mass in Italian; reception follows; at Our Lady of Mount Carmel Parish and Shrine; 1101 N. 23rd Ave., Melrose Park; for details, call 708-344-4140.

Healing Mass : First Friday of every month; 7 p.m.; St. Edward Parish, 4350 W. Sunnyside Ave.

Requiem Mass and devotions for poor souls in purgatory : 6:30 p.m. Wednesdays; hosted by the St. Odilo Purgatorial Society at the National Shrine of the Poor Souls, St. Odilo Church, 2244 East Ave., Berwyn.

"Trinity Talks with Dr. Lisa Damour: Confronting the Epidemic of Stress and Anxiety in Girls!" : May 1, 6-7:30 p.m.; Trinity High School Fox Auditorium, 7574 Division St., River Forest; free; for more information or to RSVP, visit forms.gle/rhtkqgeGQAxCBLj1A.

To Be Joyful Again : First and third Thursdays of each month; 7 p.m.; non-denominational support group for widows, widowers or anyone else who has lost a significant other meets at Holy Family Parish, 2515 Palatine Road, Inverness; all welcome; contact Peggy Emerson at 224-595-3613 or Bob Boho at 847-438-2884 for more information.

Bellarmino Jesuit Retreat House : Variety of individual and group retreats; offerings include evening, day and weekend retreats; 420 W. County Line Road, Barrington; all welcome; for more information or to register, visit at jesuitretreat.org or call 847-381-1261.

"What Does It Mean To Be Catholic Today?" : April 28-30, 7 p.m. each evening; parish mission with Fr. Tom McCarthy, OSA; at Queen of Peace Parish at the Our Lady, Mother of the Church worship site, 8747 W. Lawrence Ave.; area Catholics are invited to attend any or all of the presentations.

Holy Guardian Angels Parish annual spring rummage sale : April 27, 8 a.m. to 3 p.m.; at St. Barbara Parish Center, 4009 Prairie Ave., Brookfield; clothing, home décor, furniture, craft supplies, toys and games, books, CDs and more; prices reduced 2-3 p.m.; for information, call Lynette Kuharchuk at [708-466-4356](tel:708-466-4356).

Feast of St. Peregrine : May 3, 6:30 p.m.; trilingual Mass with veneration and blessing for all cancer patients and survivors; at Our Lady of Mount Carmel Parish and Shrine; 1101 N. 23rd Ave., Melrose Park; for details, call 708-344-4140.



St. Ferdinand Summer Camp 2024

Tuesday, June 25-Friday, August 2

What's in a Name FAME

For nearly six full weeks, campers will study and investigate the famous: Famous Book Characters, Famous Americans, Famous Artists, Famous Scientists, Famous Athletes, and Famous Heroes.

Each week, the campers will put learning and fun all rolled into one as they read, write, compute, experiment, build, draw, create, sing, dance, play, have water days, go on field trips, make friends, grow in confidence and keep skills sharp. Our one-of-a-kind curriculum is child-centered, hands-on, structured and keeps i-Ready domains in mind.

With teachers, aides, and middle school junior counselors, campers entering JK4 (turning 4 before Sept 1) through rising into fifth grade will have many hands and eyes available to help guide and assist them.

Our camp day will go from 9:00 am until 3:00 pm with Extended Care available from 7:45 am until 9:00 am, and from 3:00 until 4:45 pm as needed on a daily basis at a rate of \$7 per hour per child. Camp Tuition and Registration information is listed below and is open to school, parish and neighboring families. Priority will be given to school families and returning families through April 5th. To secure a limited spot, a \$30 non-refundable Camp Registration fee is due by April 20th and includes a camp t-shirt. A non-refundable \$300 Tuition Deposit will also be due by April 19th. Please register via the Google Form at:

<https://forms.gle/KQWMs8N8M9HXiN1L6>

If registering more than one child in a family, please complete a separate form for each child.

Note that tuition for Camp A or B will be due 6/1. Camp C will need the A portion paid by 6/1 and the B portion paid by 7/1 or they may lose their spot for the B portion of Camp

SCHOOL FAMILIES	1st Child	Siblings (30% Discount)	PK4 Half Day 9-12:30 M-Th & F 9-3
Session A 6/25-7/12 (13 days) (no camp on 7-4)	A. 1st Child Tuition - \$532	A.Sibling Tuition - \$373	A. - \$371
Session B 7/15-8/2 (15 days)	B. 1st Child Tuition - \$614	B. Sibling Tuition - \$430	B. - \$420
Session C 6/25-8/2 (28 days)	C. 1st Child Tuition - \$1146	C. Sibling Tuition - \$803	C. - \$791
NON-SCHOOL FAMILIES	1st Child	Siblings (30% Discount)	PK4 Half Day 9-1 2M-Th & F 9-3
Session A 6/25-7/12 (13 days) (no camp on 7-4)	A. 1st Child Tuition - \$560	A.Sibling Tuition - \$392	A. - \$390
Session B 7/15-8/2 (15 days)	B. 1st Child Tuition - \$646	B. Sibling Tuition - \$453	B. - \$441
Session C 6/25-8/2 (28 days)	C. 1st Child Tuition - \$1205	C. Sibling Tuition - \$844	C. - \$831



Come On and Join Us!

**ST. FERDINAND
USHERS/MEN'S CLUB
"MICHAEL J. MELE
26th MEMORIAL"**

**41st ANNUAL
GOLF OUTING**

Village Green Country Club – Mundelein, IL

Saturday, June 8, 2024

(First Tee-Off at 9:30 a.m.)

**FOR ALL MEN AND WOMAN GOLFERS
BEST BALL TEAM COMPETITION**

GOLF FEE: \$85.00

**FEE INCLUDES: GOLF with CART AND 9TH HOLE REFRESHMENTS
(Refreshment cart will be available on the course)**

For reservations call:

Ken Presslak at 773/286-5512

Mike McGovern at 773/576-2778

Reservations will be taken until June 2nd.



3rd Sunday of Easter • Luke 24:35-48

GROWING WITH THE Gospel

CYCLE A

COLOR

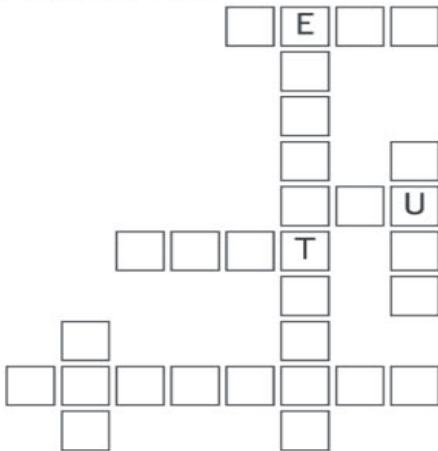
Read the Gospel of the week and color the image.



PUZZLE

Fit this Gospel message into the empty squares:

You must tell everything
that has happened.



MISSION

Send a letter to the missionaries your church supports. Ask them how your family can help them spread God's love with other people.



GOSPEL

When Jesus came to his friends after Easter, they could hardly believe he was real. Jesus told his friends it was okay to touch him. Jesus had bones. He had muscles. He had scars from the cross. Jesus even ate a piece of fish to show that his stomach worked okay. Yes, they had all seen Jesus die, but God raised him to life. Moses and King David and the prophets had all written about the Savior. The Scriptures all came true through Jesus. He really is alive. If you believe in Jesus, don't keep it a secret. Tell your friends that Jesus is their savior, too.

PRAYER

God, give me the words I need. I want everyone I know to follow you.

DRAW

Draw a picture of yourself telling your friends about Jesus.

STYPENDIA KLUBU DOBREGO PASTERZA

Członkowie Klubu Dobrego Pasterza działającego przy Parafii św. Ferdynanda w Chicago wraz z Kapelanem i ks. Proboszczem postanowili przyznać

pięć Stypendiów po \$1,000.00

dla absolwentów Polskiej Katolickiej Szkoły im. św. Ferdynanda.

Program stypendialny przyczyni się do promocji polskich rodzin w parafialnym środowisku i pomoże finansowo studentom, którzy aktywnie angażują się w pracach swojej parafii lub działają na terenie polonijnych środowisk.

O przyznanie stypendium mogą ubiegać się uczniowie polskiego pochodzenia spełniający kryteria określone regulaminem. Regulamin Niniejszy Regulamin określa zasady i warunki realizacji Programu Stypendialnego:

1. Student ma udokumentowane polskie pochodzenie (polską narodowość)
2. Stypendium może otrzymać uczeń, który uczęszczał do Polskiej Katolickiej Szkoły im. św. Ferdynanda co najmniej 11 lat i ukończył znajomość języka polskiego na poziomie B2.
3. Rodzina absolwenta (należy) jest zapisana do parafii św. Ferdynanda i posiada numer kopertki w rejestrze parafialnym.
4. Planuje rozpoczęcie studiów w roku 2025 lub jest w trakcie studiów na wybranej uczelni.
5. **Wypełni i prześle w terminie wniosek ze wspomagającymi dokumentami nie później niż do 30 kwietnia 2024 roku na podany adres email: adasochal@gmail.com**
6. Osoby ubiegające się o stypendia zobowiązane są do napisania artykułu do biuletynu parafialnego na temat: Dlaczego polonijna edukacja i przynależność do organizacji parafialnych jest istotna w utrzymaniu tożsamości narodowej. Praca z uzasadnieniem do 250 słów.
7. Do wniosku musi dołączyć swoje CV ze zdjęciem i swoimi dotychczasowymi osiągnięciami.
8. Po otrzymaniu stypendium odbędzie rozmowę z Klubem Dobrego Pasterza w jakim celu wykorzysta otrzymane stypendium.
9. Stypendia zostaną przyznane w drodze losowania po uprzednim rozpatrzeniu wniosków.
10. Wręczenie stypendiów nastąpi w dniu 18 maja 2024 roku.

Po więcej informacji dotyczących kwalifikacji stypendialnej jak również kryteriów przyznawania stypendiów oraz innych dokumentów można napisać na email: adasochal@gmail.com

WNIOSEK O PRYZNANIE STYPENDIUM KLUBU DOBREGO PASTERZA NA ROK SZKOLNY 2024/2025

Wniosek ze wspomagającymi dokumentami prosimy przelać **do 30 kwietnia 2024 roku**
na email: adasochal@gmail.com

DATA WPŁYWU WNIOSKU:

WNIOSKODAWCA

RODZIC / OPIEKUN PRAWNY UCZNIĄ: czy? : PEŁNOLETNI UCZEŃ:

1. IMIĘ

2. NAZWISKO

3. DATA URODZENIA.....

4. ADRES ZAMIESZKANIA : (Nr domu / Ulica / Miasto / Stan / Kod pocztowy)

.....

5. NUMER TELEFONU.....

6. Email:

7. PEŁNA NAZWA UCZELNI.....

8. ADRES UCZELNI.....

.....

9. ROK STUDIÓW W ROKU SZKOLNYM 2024/2025.....

10. CZY RODZINA UCZNIĄ PRZYNALEŻY DO PARAFII ŚW. FERDYNANDA: TAK: /NIE:

Załączam do wniosku odpowiednio dokumenty:

1.....

2.....

3.....

Wyrażam zgodę na przetwarzanie danych osobowych zawartych we Wniosku, dla celów związanych z przyznaniem pomocy materialnej o charakterze stypendium dla administracji Parafii św. Ferdynanda i Klubu Dobrego Pasterza.

.....

(data)

(podpis rodzica /prawnego opiekuna / lub pełnoletniego ucznia)

*** ADNOTACJA URZĘDOWA dla PRZEDSTAWICIELI KLUBU ***

Uczeń.....

TAK: / NIE: otrzymuje stypendium

TAK: / NIE: spełnił kryterium objętych Regulaminem.

.....

Podpis Proboszcza – data

Podpis Prezesa - data



NABOŻEŃSTWA MARYJNE W DUCHU MEDJUGORJE / 20 kwietnia

Zapraszamy serdecznie na Nabożeństwa Maryjne w Duchu Medjugorje. Prowadzi je ks. Łukasz Górzyński SAC. Odbywają się w każdą **3 sobotę miesiąca o godz. 7 pm**. Najbliższe nabożeństwo odbędzie się 20 kwietnia.

Program nabożeństwa:

7 pm - różaniec z rozważaniami medjugorskimi, litania loretańska, modlitwa do Ducha Świętego.

8 pm - Msza Święta z konferencją, Koronka Pokoju, modlitwa o uzdrowienie duszy i ciała. Będzie możliwość zapisania i powierzenia swoich intencji.

9 pm - 10 pm - adoracja Najświętszego Sakramentu z uwielbieniem, rozważaniami i pieśniami medjugorskimi.

MODLITWA RÓŻAŃCOWA W INTENCJI NASZEJ OJCZYZNY I POKOJU NA ŚWIECIE

Serdecznie zapraszamy do wspólnej modlitwy różańcowej w intencji naszej Ojczyzny i o pokój na świecie. Modlitwę prowadzą Koła Żywego Różańca: **od poniedziałku do piątku o godzinie 6:20pm; w soboty o godzinie 6:20am**. Odpowiedzmy wiernie na zaproszenie Maryji!



Pielgrzymka do Medjugorie 2-13 Września 2024 r. pod duchową opieką Ks. Łukasza Górzyńskiego SAC, pod patronatem parafii Św. Ferdynanda



Dzień 1. Wrzesień 2 Wylot z Chicago

Dzień 2. Wrzesień 3. Wtorek MEDJUGORIE Prylot w godzinach popołudniowych, transfer do Medjugorje, zakwaterowanie w Polskim Domu Pielgrzyma. Obiadokolacja. Dla chętnych wieczorny spacer po Medjugorje. Nocleg w Polskim Domu Pielgrzyma

Dzień 3. Wrzesień 4. Środa MEDJUGORIE PO DBRO Po śniadaniu oprowadzanie po Medjugorje z przewodnikiem, zapoznanie się z historią objawień Matki Bożej Królowej Pokoju trwających od 24 czerwca 1981 roku. Wejście na Górę Objawień – PO DBRO, czas na modlitwę i refleksję. Po południu zapoznanie się z produkcją wina, możliwe winobranie, degustacja i kolacja.

Dzień 4. Wrzesień 5. Czwartek MEDJUGORIE, KRIŽEVAC, Msza Święta w kaplicy PDP. Śniadanie. Po śniadaniu Droga Krzyżowa, wejście na górę KRIŽEVAC, zapoznanie się ze wspólnotami istniejącymi w Medjugorje. Obiad w PDP. Wieczorny program modlitewny w Medjugorje: różaniec, Msza Święta, adoracja Najświętszego Sakramentu w kościele Św. Jakuba.

Dzień 5. Wrzesień 6. Piątek TIHALJINA, WODOSPAD KRAVICA Po śniadaniu pielgrzymka do Tihaljiny, gdzie znajduje się słynna figura Matki Bożej, Msza Święta z odnowieniem przyrzeczeń małżeńskich. Następnie wodospady Kravica. Wieczorny program modlitewny w Medjugorje: różaniec, Msza Święta, adoracja krzyża. Nocleg w PDP.

Dzień 6. Wrzesień 7. Sobota MOSTAR, MEDJUGORIE
Po śniadaniu wyjazd do Mostaru. Mostar – orientalne historyczne miasto ze słynnym mostem tureckim, nawiedzenie franciszkańskiego kościoła św. Piotra i Pawła z pięknymi mozaikami. Wieczorny program modlitewny w Medjugorje: różaniec, Msza Święta, Adoracja Najświętszego Sakramentu w kościele Świętego Jakuba. Nocleg w PDP.

Dzień 7. Wrzesień 8. Niedziela FOTO SAFARI
Po śniadaniu wyjazd na wycieczkę „Foto Safari” przepływy łodziami po jeziorach po chorwackiej stronie. urozmaicony posiłek ze smażonymi rybami u lokalnego gospodarza. Wieczorny program modlitewny w Medjugorje. Nocleg w PDP.

Dzień 8. Wrzesień 9. Poniedziałek VEPRIC , MAKARSKA WYBRZEŻE
Śniadanie. Wyjazd do Vepric – chorwackie Lourdes. Msza Święta z modlitwą o uzdrowienie duszy i ciała. Miasto Makarska – kurort wypoczynkowy na Makarskiej Rivierze. Obiad. Nocleg.

Dzień 9. Wrzesień 10 – Wtorek DUBROWNIK zwiedzanie z przewodnikiem historycznego miasta wpisanego na listę UNESCO, Msza Święta w kościele św. Błażeja. Plaża/czas wolny. Powrót do Polskiego Domu Pielgrzyma na obiadokolację i nocleg.

Dzień 10. Wrzesień 11 – Środa GRADAC REJS FISH PICNIC
Po śniadaniu wyjazd do Gradac – chorwackiego miasta nad Adriatykiem. Rejs „Fish Picnic” na wyspę. Msza Święta na wyspie. Powrót do Polskiego Domu Pielgrzyma. Obiadokolacja. Czas wolny. Nocleg w PDP.

Dzień 11. Wrzesień 12- Czwartek SARAJEVO
Śniadanie w PDP. Pożegnanie z Medjugorja. Wyjazd do Sarajewa stolicy Bośni-Hercegowiny. Zwiedzanie miasta i jego historycznego znaczenia. Obiadokolacja w jednej ze słynnych restauracji. Czas wolny. Nocleg.

Dzień 12. Wrzesień 13- Piątek POWRÓT do CHICAGO

SZCZĘŚĆ BOŻE! Program oraz kolejność dni zwiedzania może ulec zmianom.

CENA \$ 1490 LAND PORTION obejmuje : 10 nocy w Polskim Domu Pielgrzyma, pokój 2-osobowy, 10 śniadań, 10 obiadokolacji, transport lotnisko/PDP Transport autokarem na wycieczki według programu, opieka przewodników , opieka księdza , bilet wstępu na wodospady.

CENA NIE OBEJMUJE: BILET LOTNICZY MIĘDZYNARODOWY z/do Chicago-Sarajewo/Dubrownik/Split (ok.\$1300-1400)Obowiązkowe ubezpieczenie na podróż (ok.\$ 100-150) od rezygnacji/medyczne /wypadkowe dodatkowych wycieczek fakultatywnych , rejs po Adriatyku, biletów wstępu, dowolnych ofiar, intencji dodatkowych posiłków, napojów,napiwków, wydatków osobistych, zakup dewocjonaliiów.Dopłaty do pokoju jednoosobowego \$ 300, Deposit przy zapisie \$ 400 Uczestnik pielgrzymki zobowiązany jest do posiadania aktualnych na minimum 6 miesięcy od dnia powrotu do USA, dokumentów podróży: paszport amerykański lub polski i zielona karta.

Informacje i zapisy: Parafia Sw. Ferdynanda - Helena 773 387 2337 Ewa Czachowska 708 243 7644 LOTUS TRVL Zosia Koszyłko: 773 386 0842

INCOME TAX PREPARER

Ziggy Janik
 6244 W. Belmont, Chicago
Call: 773-597-5397
 Since 1991 Mówię po Polsku

**ILLINOIS
 CANCER
 SPECIALISTS**
 Our Only Care Is You
773.774.0042
 Working Towards a Cure



Specializing in Cancer And Blood Disorders



**Community
 Savings
 Bank**

4801 West Belmont Avenue
 Chicago, IL 60641

773-685-5300

Deposits Insured by F.D.I.C.

Total Service Connection Line - 773-685-3947

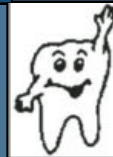
Hablamos Español • Mówimy Po Polsku

www.communitysavingsbank.bank

Kelly Construction & Design, LLC is seeking an experienced **BOOKKEEPER, CPA** with audit experience to work part time, in office located in the "Old Irving Park" neighborhood.

This position allows flexibility with 10-15 hours weekly, perfect for an independent consultant or stay at home parent.

Email:
ekelly@kellyconstructiondesign.com



MENARD DENTAL CENTER

2752 N MENARD AVE.
 (AT DIVERSEY BETWEEN AUSTIN & CENTRAL)

DR. LEONARD A. TRAGAS
 ST. FERDINAND ALUMNI
(773) 637-1200

SHORT STAFFED?

Place an ad here to find new local talent for your business.



CALL 800-950-9952

**Ed the Plumber
 Ed the Carpenter**
773.471.1444

Best Work • Best Rates

WE'RE HIRING!

AD SALES EXECUTIVES

**BE YOURSELF.
 BRING YOUR PASSION.
 WORK WITH PURPOSE.**

- Paid training
- Some travel
- Work-life balance
- Full-Time with benefits
- Serve your community



Contact us at
careers@4lpi.com or
www.4lpi.com/careers

Say Good-bye to Clogged Gutters!



Receive a \$100 Visa gift card with your **FREE** in-home estimate

\$99 Installation*

*Guaranteed not to clog for as long as you own your home, or we'll clean your gutters for free.



LeafGuard® is **guaranteed never to clog** or we'll clean it for **FREE!**

- Seamless, one-piece system keeps out leaves, pine needles, and debris
- Eliminates the risk of falling off a ladder to clean clogged gutters
- Durable, all-weather tested system not a flimsy attachment



Call today for your **FREE** estimate and in-home demonstration
CALL NOW 708-462-6373

LET'S GROW YOUR BUSINESS

Place Your Ad Here and Support Our Parish!

CONTACT ME Ike Mizerski

Imizerski@4LPi.com
(800) 950-9952 x2252

Anthony's
HEATING & COOLING INC.

Summer Special - \$79.95
Furnace or Central Air
 16 pt. Clean & Tune

NEW CENTRAL AIR
 Starting at \$2,895!

Senior/Veteran Discounts
 24 Hour Service
 MAJOR CREDIT CARDS ACCEPTED
773-237-5724

Mary Kay

224) 595-0952
 facebook.com/DKMaryK

Skincare, body care, fragrances

Pietryka Funeral Home
 5734-40 W. Diversey 773-889-0115

Fullerton Funeral Home
 5735 W. Fullerton 773-237-6400

ADT-Monitored Home Security
 Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust

- Burglary
- Flood Detection
- Fire Safety
- Carbon Monoxide

833-287-3502

"Our Family is with You, When Your Family Needs Us the Most"

SHELDON-GOGLIN-KAMINSKI
FUNERAL HOME & CREMATION SERVICES

"Serving Your Community for Over 150 Years"

MARK A. KAMINSKI, SR., Owner & Funeral Director
 BOGUSLAW GAL, Manager & Funeral Director

Tradycja i Obsługa Polska

5935 W. Belmont Avenue • Chicago, IL 60634 • 773.237.4404
 www.kaminskifamilyfuneralhomes.com



For ad info. call 1-800-950-9952 • www.4lpi.com

St. Ferdinand, Chicago, IL

A 4C 01-4028

NUZZO SEWER & PLUMBING INC.
708-456-7300 Power Rodding 773-625-6280
 All Sewer & Plumbing Repairs & Installation
 Specializing in Flood Control • Correcting Low Water Pressure
 Video Sewer & Locating Service
 Lice.# 14636 **www.nuzzoplumbing.com** Lic. # 055-024301



Potrzebujesz ubezpieczenie na auto, dom, życie lub biznes?
 Zadzwon do Emilii po darmowa wycene
847-585-2484.
David Oberwise
 1403 W Schaumburg Rd
 Schaumburg IL 60194




Flood Brothers
 DISPOSAL/RECYCLING SERVICES

We Take Service Personally
 Contact us today for a customized, reliable waste management, recycling, or dumpster quote.
630-261-0400

NEVER MISS OUR BULLETIN!

SUBSCRIBE

Have our bulletin emailed to you every week.



VISIT WWW.PARISHESONLINE.COM

SUPPORT OUR ADVERTISERS!

Belmont Funeral Home

7120 W. Belmont Ave. **773-286-2500**
 Cremation Services Available *Mowimy Po Polsku*
 Pre-Arranged Funerals **Family Owned & Operated**

catholicmatch[®]

Illinois



CatholicMatch.com/IL

FINANCIAL EDUCATION
 Saturdays 6:00pm to 7:00 pm
ST. FERDINAND CONVENT
 5936 W. Barry Ave., Chicago
 Call: **SHARLEAN MAGNO (331) 250-1001**
KEN MAGNO (331) 980-3077

Topics
 Increase Cash Flow
 Debt Management
 Emergency Fund
 Proper Protection
 Savings & Wealth
 Asset Accumulation
 College Funding
 Retirement Planning
 Investment Options
 Estate Preservation
 Tax Advantage
 ...and more!



For ad info. call 1-800-950-9952 • www.4lpi.com

St. Ferdinand, Chicago, IL

B 4C 01-4028



ST. FERDINAND PARISH

Phone: (773) 622-5900

www.stferdinandchicago.org

PARISH STAFF

Rev. Peter Gnoinski, Pastor @ 231,
pgnoinski@saintferdinand.org
Rev. Lukasz Gorzynski, SAC – Associate Pastor – ext. 236
Rev. Marek Duran – Weekend Helper – ext. 233
Deacon William Burns – RCIA teacher
Br. Dr. James Drangsholt, OSF @ 247,
jdrangsholt@gmail.com
Director and Coordinator of Music/Liturgy; Lectors & EMs
Homebound Ministers of Care Scheduler

SUPPORT STAFF

Mrs. Grazyna Letkiewicz, Parish Secretary - ext. 225
gletkiewicz@saintferdinand.org
Mrs. Sophie Kass - Office Support - ext. 222
Ms. Margaret Brumann - Operations Director
Sr. Zofia Turczyn – Sacristan - ext. 232
Ms. Elizabeth Ceisel-Mikowska - Bulletin Editor
Fr. Lukasz Pyka - Website Editor, lpyka@saintferdinand.org
Mrs. Helen Lesak — Housekeeping and Church Candles

PARISH SCHOOLS and CCD:

3131 N. Mason, Chicago, IL 60634

St. Ferdinand School: 773 622-3022

Mrs. Erin Boyle Folino - Principal
School Advisory Committee: Mr. Richard Wiltse

Polish Saturday School of St. Ferdinand: 773-945-0505

Mrs. Halina Zurawski - Principal
Parents Association: Anna Panek
szkolaswferdynanda@gmail.com

Religious Education / RCIA / Youth Ministry / LFC

Mrs. Xochilt Aleman, DRE: 773-622-3022, ext. 365
xaleman@saintferdinand.org (Hablamos Espanol)

SPRED in Convent: 5936 W. Barry Avenue

Mrs. Shirley Schofield : 773-294-1995

ALTAR SERVER Ministry : Dcn Bill, Br. James, Fr. Luke

CONVENT: 5936 W. Barry Avenue

Missionary Sisters of Christ the King: 773 889-7979
Sr. Zofia Turczyn (Superior), Sr. Agnieszka Michna

PARISH COUNCIL

Mrs. Betty Ramel - President, Cynthia Aquino,
Br. James Drangsholt, Erin Boyle Folino, Peter Holod,
Dennis Kasprzyk, Sophia Kass, Anthony Mangiaracina,
Joyce McGinniss, Sr. Agnieszka Michna, Tony Powers,
Camilo Trujillo

PARISH FINANCE COMMITTEE

Mr. Tom Bucaro-Chairperson, John Caltagirone, Greg
Ramel, Mr. Gene Szaban, Br. James Drangsholt

SACRAMENTS

BAPTISM for Children in English: Saturdays when possible.
Sundays: 11:30am at Mass or after Mass.

CHRZEST św. Dzieci po polsku: Sobota po południu
Niedziela: na lub po Mszy św.o 10am lub 3pm

RCIA Program: The Rite of Christian Initiation of the Adults.
773 622-3022 @ 365

MARRIAGE: Must be arranged at least 4 months prior to
the ceremony. Call the Parish Office or send an email

FUNERAL – ask the Funeral Home to contact our Parish
Office. Brother James is the contact person for all Funerals.

PARISH GROUPS

ENGLISH GROUPS & ORGANIZATIONS:

Boy Scouts: Vince Clemente, Coordinator
Girl Scouts: Mrs. Joyce McGinniss, Coordinator
Fish Fry: Michael McGovern, Coordinator 773-576-2778
Ladies of St. Anne: Mrs. Violet DelVecchio
Pro-Life: Tony Mangiaracina, Helena Lesak
Ushers Club: Mr. Peter Holod
Knights of Columbus : Konrad Klimek (773) 225-6451

PARISH SOCIAL CARE ORGANIZATIONS:

Christian OutReach (COR): Mrs. Joyce McGinniss
773-234-8518
St. Vincent DePaul Society: Mr. Michael McGinniss
Missionaries of the Poor: Marta Robak 847-312-6144

SPANISH GROUPS:

Estudio Biblico – Jorge Velez : 773-443-2013
Grupo Guadalupano —Xochilt Aleman 760-580-8650

FILIPINO GROUPS:

St Ferdinand Filipino Community: Cynthia Aquino
Legion of Mary: Miss Aurora Almeida
Legion of Mary, Juniors: Mrs. Emma Camara
Word of Life - Dito Camara 773-344-8514

POLISH ORGANIZATIONS:

Good Shepherd Club: Mr. Adam Ochał
Highlanders Club: Mrs. Bronisława Obrochta
Związek Żołnierzy NSZ Chicago – Arkadiusz Cimoch

POLISH RELIGIOUS GROUPS:

Apostles of the Divine Mercy: Stanisława Kobeszko
Polish Rosary Group: Mrs. Helena Lesak
Polish Children Ministry / Ziarno: Sr. Agnieszka Michna

POLISH ART & MUSIC GROUPS:

Chór Filareci-Dudziarz: Jadwiga Koszalka
Collegium Cantorum Polonia: Arkadiusz Górecki
Kropeczki: Sr. Agnieszka Michna
Polonia Ensemble: Ms. Anna Krysinski
Radość: Ms. Marzena Kulesza